I'm human



Craftsman 1900-psi 1.2-gpm cold water electric pressure washer manual

OPERATOR'S MANUAL FOR ELECTRIC PRESSURE WASHER Model No. 99016 CUSTOMERS HELPLINE: 1-866-902-9690 HOURS: Mon.-Fri., 8 a.m.-5 p.m. (ET) WARNING: Before using this product, read this manual and follow all Safety Rules and Operating Instructions. The Electric Cold Water Pressure Washer (Model No. 99016) is designed for outdoor cleaning tasks, such as washing cars or patios. The pressure washer features three nozzles, including a turbo nozzle, for various cleaning applications. Its comfort grip wand and innovative T-Rail Handle System ensure ease of use during transportation. The pressure washer offers powerful cleaning capabilities, with 1900 MAX PSI* and 1.2 GPM**. An integrated soap tank allows for added cleaning benefits. Onboard storage for the wand, hose, cord, and nozzles keeps accessories organized. The device is CETA-certified for quality assurance. Key Features: * Powerful cleaning: 1900 max psi* and 1.2 gpm** for various tasks * Integrated soap tank for enhanced cleaning capabilities * Onboard storage for easy accessory organization * Innovative T-Rail Handle System for secure transport * Comfort grip wand for ease of use * Kink-resistant hose eliminates hassle The CRAFTSMAN CMEPW1900 Pressure Washer comes with onboard storage for its nozzle, hose, cord, and wand. This keeps accessories organized, making it easier to find what you need. Long-lasting performance is also ensured by the 25 ft kink-resistant hose that eliminates hassle and provides a long-lasting clean. The extended reach of 35 ft power cord gives you more range from your outlet. For ease of movement, the pressure washer has 8-in wheels, allowing for smooth maneuvering around objects. It's CETA certified for battery life and comes with a battery included. The product includes multiple nozzles and hoses for different cleaning needs. For reference, the dimensions are: * Product Height: unknown * Product Length: unknown * Product Weight: unknown * Product Width: unknown A warranty is provided for this product, which includes all necessary parts such as the pressure washer, nozzles, hose, trigger assembly, and wand assembly. The manual size for this guide is 8.5 x 5.5 inches and has multiple language options for users who prefer to read in English, French, or Spanish. 1. Be extremely cautious and alert while operating the product. 2. Familiarize yourself with the controls to avoid accidents. 3. Avoid using the product when tired or under the influence of substances. 4. Maintain a safe working distance from others and keep the area clear. 5. Adhere to maintenance instructions in the manual for optimal performance. • Grasp the pinhole or similar water leak on the high-pressure hose to cover it. • Use only hoses and accessories rated for pressure higher than your pressure washer’s psi. • Never use with any other manufacturer’s accessories or components. • Never defeat the safety features of this product. • Read this manual before operating the product. • Use this unit for its intended application only. • Store the pressure washer in a location where the temperature will not fall below 4 °C. • Avoid exposure to chemicals such as lead and carbon monoxide, which can cause harm. • Do not touch plug or outlet with wet hands. • Avoid accidental starts by moving the switch to OFF position before connecting or disconnecting cord. • Never direct water spray towards electric wiring or the pressure washer machine itself. • Do not carry your pressure washer by the cord and avoid pulling on it to disconnect. • Use only extension cords intended for outdoor use, with an electrical rating not less than the product's rating. • Examine extension cords before using and replace if damaged. • Keep cord away from heat and sharp edges. Using a pressure washer requires careful consideration to avoid damage or personal injury. For double-insulated products, only qualified service personnel should perform servicing due to the complexity and risk involved. Replacement parts must be identical to the originals to ensure proper functioning. A warning label is typically displayed, advising against modification of the product. Safety precautions are essential when operating a pressure washer. Always wear certified safety equipment, including ANSI Z87.1 eye protection, ANSI S12.6 hearing protection, and NIOSH/OSHA respiratory protection. This is particularly important since some dust may contain chemicals known to cause harm. When using an extension cord, ensure it has adequate wire size for safety, as undersized cords can lead to power loss and overheating. Additionally, avoid loose clothing, jewelry, or long hair from getting caught in moving parts, and direct particles away from the face and body. 1.40 2.50 5.00 10.00 15.00 24.00 5.00 10.00 15.00 20.00 14.60 12.00 18.00 16.00 14.12 12.00 16.00 14.11 Ampere RatingAmerican Wire GaugeMore ThanNot More Than0 6 18 16 16 146 10 18 16 14 1210 12 16 16 14 1212 16 14 12 Not RecommendedThe label on your tool may include the following symbols. The symbols and their definitions are as follows:V ..... voltsHz .....hertzmin ..... minutes or DC .....direct current ..... Class I Construction (grounded).../min .....per minuteBPM ..... beats per minuteIPM ..... impacts per minuteRPM ..... revolutions per minutesfpm ..... surface feet per minuteSPM ..... strokes per minuteOPM ..... oscillations per minuteA ..... amperesW .....watts or AC .....alternating current or AC/DC .... alternating or direct current ..... Class II Construction (double insulated)no .....no load speedn .....rated speed .....earthing terminal .....safety alert symbol .....visible radiation ..... avoid staring at light ..... wear respiratory protection ..... wear eye protection ..... wear hearing protection ..... read all documentationIPXX ..... IP symbolWARNING: To reduce the risk of serious personal injury, turn unit off and disconnect it from power source before making any adjustments or removing/installing attachments or accessories. An accidental start-up can cause injury.This pressure washer is intended for cleaning boats, cars, decks, driveways, grills, house siding, motorcycles, patios, and outdoor furniture.DO NOT let children come into contact with the tool. Supervision is required when inexperienced operators use this tool.Be sure your power supply agrees with the nameplate marking. Voltage decrease of more than 10% will cause loss of power and overheating. These tools are factory tested; if this tool does not operate, check power supply.Your pressure washer is not fully assembled in the carton.1. To assemble the frame handle 15 to the pressure washer unit 7 , line the upper poles 16 with the lower poles 17 so the detent pins snap into position.Fig. B1617Fig. C157SpecificationsMaximum Pounds per Square Inch 1,900Rated Gallons per Minute* 1.2Electrical Requirements 120VAC ~60Hz, 13AElectrical Cord 35 ft. (10.6 m)High Pressure Hose 25 ft. (7.6 m)Minimum Amp Source 15APressure of Inlet Water* 20-100 PSIInlet Water Cold TapSoap Consumption Rate 10% MAX*Water flow and maximum pressure ratings In accordance with CETA CPC-100, your pressure washer is not fully assembled. To begin assembly, insert the axle pin through the wheel hub to attach the wheels. Follow this process for both left and right wheels. Next, connect the spray wand to the spray handle by inserting the end of the wand into the handle. Turn the wand counterclockwise to lock it in place. Never pull the water supply hose to move the pressure washer, as this could damage the hose and/or pump inlet. To connect the high-pressure hose, screw the hose collar onto the inlet coupler. Then, screw the hose collar onto the high-pressure water outlet. Be sure to uncoil the hose before installation to prevent kinks and avoid cross-threading to prevent leaks. Assemble the high-pressure hose storage by placing the detents in position underneath the cross-member as shown. Snap the lower end of the hose storage into place, ensuring it is fully secured. To ensure the wheels are fully secured, insert the axle pin until it snaps into place. Follow this process for both left and right wheels. Finally, assemble the crossmember to the frame handle by aligning the screw tabs with the slots and securing with retaining screws. Assemble the spray handle storage hook in a similar manner. WARNING: Turn off and disconnect power source before making adjustments, removing/installing attachments, or accessories to avoid serious personal injury from accidental start-up. **Spray Tip Application** * 15° Orange Nozzle for brick/masonry * 25° Green Nozzle for vinyl siding * 40° White Nozzle for automotive washing * Soap Nozzle for gentle wide area cleaning * Black Turbo Nozzle for abrasive cleaning DANGER: Risk of fluid injection. Do not direct discharge stream towards people, pets, or animals to avoid serious injury. WARNING: Flying objects could cause risk of serious injury. DO NOT attempt to change nozzles while pressure washer is running. Turn unit off before changing nozzles. **Connecting Nozzles and Garden Hose** * To connect nozzle, pull quick connect collar towards spray wand, insert nozzle, and release to lock. * Ensure nozzle is locked by giving it a firm tug after locking. * To connect garden hose, place end inside water intake and tighten by hand. Always disconnect garden hose after use. **GFCI Instructions** * Plug GFCI into grounded outlet and test indicator. * Press "TEST" button; green indicator should disappear. * Press "RESET" button for use. Do not use if test fails. **Pre-Use Checklist** * Remove objects that could create a hazard from the area. * Ensure all doors and windows are closed tight. * Protect plants and trees with a drop cloth to prevent overspray damage. * Pre-rinse cleaning area with fresh water. * Use detergents formulated for pressure washers only. Always test in an inconspicuous area before use. DANGER: Risk of fluid injection and laceration when using high-pressure setting. DO NOT allow high-pressure spray to come into contact with unprotected skin, eyes, or pets/animals. CAUTION: Before operation, connect water source and follow safety precautions. Connect the pressure washer to the water supply by following the instructions under Assembly and Adjustments. Before making any adjustments, ensure the unit is turned off and disconnected from the power source to avoid injury. To start the pressure washer, rotate switch 8 to the ON position, engage trigger lock-off 5, and squeeze trigger 6 for 30 seconds to purge the system of air. For optimal results, spray water against a cleaning surface at a 45° angle. When working on vertical surfaces, apply detergent starting from the bottom and work upwards to prevent streaks. To disengage the spray handle, release the trigger. If pump pressure is too high, it may be due to a clogged nozzle or brass coupling; turn OFF the pressure washer unit before attempting to unclog these parts. To stop the pressure washer, rotate switch 8 to the OFF position, unplug the cord from the outlet, and turn OFF the water supply. Squeeze trigger 6 until no more water comes out of the spray wand, then engage the trigger lock-off 5. 1. Clean the nozzle using the nozzle cleaner to remove any foreign materials. 2. Shut off the pressure washer unit and water supply, then pull the trigger on the spray handle to relieve any water pressure. 3. Remove the nozzle from the spray wand by pulling the quick connect collar towards the spray wand. 4. Use the spray tip cleaning tool to unclog any debris from the nozzle. 5. Run water through the nozzle to clean it. For the soap tank, decouple the hose from the pump and empty any remaining detergent back into its bottle. From a garden hose to thoroughly rinse out the tank. Empty the tank and let it dry completely. The manufacturer guarantees that if any defects occur due to faulty materials or workmanship, they will repair or replace the product without charge within three years from the date of purchase. This warranty does not cover normal wear or tool abuse. For more information on warranty coverage and repair, visit www.craftsman.com or call 1-888-331-4569. Note that this limited warranty replaces all other warranties, including implied warranties, and excludes incidental or consequential damages. Some states may have different limitations or rights, so check local laws. If you're not satisfied with the performance of your CRAFTSMAN Power Tool or Nailer within 90 days from the date of purchase, you can return it with a receipt for a full refund, no questions asked. For products sold in Latin America, refer to country-specific warranty information contained in the packaging or visit the local company's website. Additionally, if your warning labels become illegible or are missing, call 1-888-331-4569 for a free replacement. and kinks.Pump is sucking air.Check that hoses and fittings are air tight. Turn OFF machine and purge pump by squeezing trigger until a steady flow of water emerges from the nozzle.Water inlet screen clogged. To unclog, rinse OFF with water.Discharge nozzle is obstructed. Blow out or remove debris.No detergent. Detergent container is empty. Add more detergent.Detergent tank or suction tube not properly connected.Check connections.Detergent is too thick. Use detergent recommended for use in pressure washers only.Filter on detergent suction tube is clogged.Run warm water through filter to remove debris.Damaged or clogged detergent suction tube.Remove obstruction or replace detergent suction tube.Discharge nozzle is obstructed. Blow out or remove debris.Garden hose connection leaks. Loose fittings. Tighten fittings.Missing/worn rubber washer. Replace washer in hose adapter.Spray wand or extension leaks. Spray wand not properly attached. Insert the spray wand into the wand extension. Push in and turn to lock spray wand into place.Broken O-ring. Contact CRAFTSMAN customer service representative at 1-888-331-4569.Pump is excessively noisy. Pump is sucking air.Check that hoses and fittings are air tight. Turn OFF machine and purge pump by squeezing trigger until a steady flow of water emerges from the nozzle.Water leaks from pump. Loose fittings. Check that all fittings are tight.Water seals are damaged or worn. Contact CRAFTSMAN customer service representative at 1-888-331-4569.Oil leaks. Oil seals are damaged or worn. Contact CRAFTSMAN customer service representative at 1-888-331-4569.Motor buzzes but fails to run. Supply voltage below minimum. Verify that only the pressure washer is running on this circuit.System has residual pressure. Turn unit OFF, squeeze trigger on spray wand to release pressure, then turn unit ON.Voltage loss due to extension cord. Do not use extension cord with this unit - plug directly into outlet.Cleaner not used for long periods. Contact CRAFTSMAN customer service representative at 1-888-331-4569. aucun risque de dommages corporels mais qui par contre, si rien n’est fait pour l’éviter, pourrait poser des risques de dommages matériels. AVERTISSEMENT : lire tous les avertissements de sécurité et toutes les directives. Le non-respect des avertissements et des directives pourrait se solder par un choc électrique, un incendie et/ou une blessure grave. AVERTISSEMENT : afin de réduire le risque de blessures, lire le mode d’emploi de l’outil. Pour toute question ou remarque au sujet de cet outil ou de tout autre outil CRAFTSMAN composez le numéro sans frais : 1-888-331-4569. Lorsque vous utilisez cet appareil, des consignes de sécurité élémentaires devraient toujours être prises, incluant les suivantes : • Lisez toutes les instructions avant d’utiliser le produit. • Afin de réduire le risque de blessures, une surveillance nécessaire lorsqu’un produit est utilisé près des enfants. • Sachez comment arrêter le produit et purger la pression rapidement. Soyez très familier avec les commandes. • Demeurez vigilant : regardez ce que vous faites. • Ne pas utiliser le produit lorsque vous êtes fatigué ou sous l’influence de l’alcool ou de drogues. • Gardez toutes les personnes à l’écart de la zone de travail. • Ne pas trop s’étirer ou se tenir debout sur un support instable. Maintenez vos pieds bien d'aplomb sur le sol et un bon équilibre en tout temps. • Suivez les instructions d’entretien indiquées dans le guide. • Ce produit est offert avec un disjoncteur de fuite à la terre intégré dans la fiche du cordon. Si le remplacement de la fiche ou du cordon est nécessaire, utilisez seulement des pièces de remplacement identiques. ATTENTION : Risque d’injection ou de blessure : ne pas diriger le jet vers des personnes. Le jet d’eau ne doit jamais être dirigé vers tout câblage électrique ou directement vers la laveuse à pression elle-même ou un choc électrique peut se produire. Avant d'utiliser la laveuse à pression du Fatal7, il est essentiel de prendre en compte quelques précautions importantes. D’abord, veillez à utiliser ce produit sur des surfaces non peintées, car il ne convient pas pour les endroits peints ou en bois, ni pour les objets avec un dos adhésif. 1 . Do not touch the sheet or tool with wet hands. 2 . Avoid accidental start-up. Move the switch to the Stop position before plugging in or unplugging the power cord.Page 15FRAnçAis1317 . 3 . To minimize the amount of water entering the washing machine, the unit should be placed as close as possible to the cleaning site during use.18 4 . In order to prevent accidental discharge, the gun must be secured by locking the switch when not in use.19 . To allow for free airflow, the washing machine MUST NOT BE COVERED DURING USE.20 . Never touch, grab or try to cover a hole or water leak similar to the high-pressure pipe. The jet of water IS UNDER HIGH PRESSURE AND WILL TRANSPERCENT THE SKIN.21 . Only use hoses and accessories rated for higher pressure than your washing machine's psi. NEVER USE WITH ACCESSORIES OR COMPONENTS FROM OTHER MANUFACTURERS.22 . Never disassemble the safety devices of this product.23 . Do not use the machine with missing, broken or unauthorized parts.24 . Never vaporize flammable liquids or use the washing machine in areas containing dust, liquid or combustible vapors.25 . DO NOT USE AN EXTENSION WITH THIS WASHING MACHINE.Come with a earth-leakage protection device (EDL) integrated into the power cord's plug. This appliance offers additional protection against electric shock risk. If it is necessary to replace the plug or cord, use only identical replacement parts that include an EDL.Only use extension cords designed for outdoor use. These extension cords are marked with "Acceptable for outdoor use; store inside when not in use".Use extension cords with a rating not lower than the product's classification. NEVER USE DAMAGED EXTENSION CORDS. Inspect the extension cord regularly before using it and replace it if damaged. Do not abuse or pull on any extension cord to disconnect. Keep the cord away from heat and sharp edges. Always unplug the extension cord from the power outlet before unplugging the product from the extension cord.AVERTISSEMENT: To reduce the risk of electric shock, keep all electrical connections dry and above ground. Never touch the plug with wet hands. Instead of providing grounding means, none are provided on a double-insulated product, nor should any be added to the product. The maintenance of a double-insulated product requires great prudence and in-depth knowledge of the system, and it should only be carried out by qualified personnel. Replacement parts for a double-insulated product must be identical to those they replace. A double-insulated product is identified by the words "ISOLATION DOUBLE" or "DOUBLEMENT ISOLE". The symbol may also be indicated on the product. WARNING: Never modify an electrical tool or any part of it. This could lead to material damage or bodily harm.WARNINg: Always wear safety glasses. Everyday glasses ARE NOT safety glasses. Additionally, use a face mask or dusting mask if there is dust during use. ALWAYS WEAR CERTIFIED SAFETY EQUIPMENT:• eye protection ANSI Z87.1 (CAN/CSA Z94.3),• ear protection ANSI S12.6 (S3.19),• respiratory protection NIOSH/OSHA/MSHA. WARNING: Certain dusts contain recognized chemicals in the State of California that can cause cancer and congenital anomalies or other harmful effects on reproduction. Examples of these chemicals include:• components of fertilizers,• components of insecticides, herbicides, and pesticides,• arsenic and chrome from chemically treated construction wood. To reduce your exposure to these chemical products, wear approved safety equipment, such as a dust mask specifically designed to filter microscopic particles. WARNING: The use of this tool may generate and/or disperse dust that can cause severe and permanent respiratory lesions or other injuries. Always use approved respirator protection suitable for the exposure to dust. Direct particles away from your face and body.WARNINg: Always wear personal hearing protection conforming to ANSI S12.6 (S3.19) during use. In certain conditions, according to the label on your tool, it may include the following symbols. The symbols and their definitions are indicated below: V ..... volts Hz ..... hertz min ..... minutes or DC ..... current ..... fabrication class I (grounded) /min ..... per minute BPM ..... beats per minute IPM ..... IPM RPM révolutions par minute fpm pieds linéaires par minute SPM fréquence par minute OPM oscillations par minuto A ampères W watts ou AC courant alternatif AC/DC courant alternatif ou continu fabrication classe II (double isolation) no vitesse à vide vitesse nominale borne de terre symbole d'avertissement radiation visible protection respiratoire protection oculaire protection auditive lire toute la documentation IPXX symbole IP durée d'utilisation, le bruit provenant de ce produit peut contribuer à la perte de l'audition. Les évents couvrent souvent des pièces qui se déplacent et doivent être évités. Des vêtements amples, les bijoux ou les cheveux longs peuvent se coincer dans des pièces qui déplacent. Une rallonge doit avoir un calibre de fil (AWG ou calibrage américain normalisé des fils) approprié pour la sécurité. Plus le numéro de calibre du fil est petit, plus la capacité du câble est grande, c'est-à-dire que le calibre 16 a plus de capacité que le calibre 18. Un cordon de taille inférieure entraînera une chute de tension de secteur ce qui causera une perte de puissance et une surchauffe. Lorsque vous utilisez plus d’une rallonge pour obtenir la longueur totale, assurez-vous que chaque rallonge individuelle a au moins le calibre de fil minimum. Le tableau suivant affiche la bonne taille à utiliser selon longueur de cordon et l’intensité nominale de la plaque signalétique. En cas de doute, utilisez le calibre le plus lourd suivant. Plus le numéro de calibre est bas, plus le cordon est lourd. * 120 V : * Longueur totale de la rallonge en pieds (mètres) : 25 (7,6), 50 (15,2), 100 (30,5), 150 (45,7) * Calibre minimum requis : 18 * 240 V : * Longueur totale de la rallonge en pieds (mètres) : 50 (15,2), 100 (30,5), 200 (61,0), 300 (91,4) * Calibre minimum requis : 16 Afin de réduire le risque de blessure corporelle, éteignez l’appareil et débranchez-le la source d’alimentation avant d’effectuer tout ajustement ou de retirer/installer des pièces ou des accessoires. Un déclenchement accidentel du démarrage peut causer des blessures. S’assurer que le bloc d’alimentation est compatible avec l’inscription de la plaque signalétique. Une diminution de tension de plus de 10% provoquera une perte de puissance et une surchauffe. Ces outils sont testés en usine ; si cet outil vous cause des problèmes, veuillez le retourner à notre bureau d'assistance pour assistance. La machine à pression ne fonctionne pas, veuillez vérifier l'alimentation électrique. Cette machine n'est pas conçue pour nettoyer des bateaux, d'automobiles, de terrasses, d'entrées, de grils, de parements de maison, de motos, de patios et de meubles extérieurs. **NE PAS** laisser les enfants entrer en contact avec l'outil. Une supervision est requise lorsque des utilisateurs inexpérimentés utilisent cet outil. * Livres par pouce carré : 1 900 * Gallons nominaux par minute : 1,2 * Exigences électriques : 120 VAC ~60Hz, 13 AC * Cordon électrique : 10,6 m (35 pi) * Tuyau à haute pression : 7,6 m (25 pi) * Source d'ampères minimum : 15 A * Pression de l'entrée d'eau : 20 à 100 PSI * Entrée d'eau : Froide du robinet * Taux de consommation de saver : 10 % MAX Votre machine à pression n'est pas complètement assemblée dans la boîte. Suivez ces étapes pour l'assembler : # 1. Alignez les tiges supérieures 16 avec les tiges inférieures 17 afin que les crans d'arrêt se placent en position. 2. Assurez-vous que la poignée est complètement fixée au cadre. # 1. Insérez une cheville d'essieu 21 dans le moyeu de la roue 22. 2. Fixez les roues 20 au cadre 7. # 1. Alignez les quatre languettes des vis 26 à l'arrière de la traverse avec les quatre fentes 27 dans la poignée du cadre. 2. Serrer complètement les vis pour fixer la traverse à la poignée du cadre. 3. Insérez les deux vis de retenue 28 dans la poignée du cadre et utilisez un tournevis pour serrer complètement les vis. 4. Assurez-vous que le crochet du rangement de la poignée du pulvérisateur est fixé à la poignée du cadre. To assemble the high-pressure hose 18, attach the cranks 19 to the crossbar 25 as illustrated in Fig. F2. Once installed, place the lower end of the hose holder 26 into position. To connect a watering hose 35 to the pressure washer unit 7, insert the hose tip into the water inlet 10 and secure it by hand. Always disconnect the hose after use. Note: Before connecting the hose to the pressure washer unit, allow water to flow through the hose for 30 seconds to remove any debris from the hose nozzle. 1. To connect a spray lance 2 to the pulvarizer handle 3, insert the lance tip into the handle. 2. Apply and maintain the lance in a counterclockwise direction to lock it in place. Warning: Never pull on the supply hose to move the pressure washer. This could damage the hose or pump inlet. To connect high-pressure hose 1 to pulvarizer handle 3, attach the hose collar 32 to the entrance coupling 33. To connect high-pressure hose to pressure washer unit 7, attach the hose collar to the high-pressure water outlet 34. Note: Unwind the high-pressure hose before installation to prevent kinks. Note: Avoid deforming the threads when installing the hose. Deformed threads can cause leaks. Figures F1-F3 Danger: Liquid injection risk. Do not direct the jet at people, unprotected skin, eyes, or animals. This will cause serious injuries. Warning: Projected objects could cause serious injury. DO NOT attempt to change filters while the pressure washer is operating. Turn off the pressure washer before making any adjustments or replacing parts. Warning: To reduce the risk of bodily harm, turn off the appliance and disconnect it from power before performing any adjustments or removing/installing parts. An accidental startup can cause injuries. Warning: To reduce the risk of severe bodily harm, always use proper hand positioning as illustrated. Warning: To reduce the risk of serious injury, always keep a firm grip in anticipation of a sudden reaction. Proper hand position requires one hand on the main handle 4. Always keep a firm grip. Lance d'arrosage 3 de façon sécuritaire avec l'autre main. Embout du pulvérisateurApplication Buse orange 15° Pour la brique ou la maçonnerie.Buse verte 25° Pour le bardage en vinyle.Buse blanche à 40°Pour le lavage d'automobiles.Buse de savon Pour le nettoyage d’une grande zone en douceur. Buse turbo noire Pour un nettoyage abrasif.Pour connecter la buse à la lance d'arrosage 2 , tirez sur le collier de connexion rapide 36 vers la lance d'arrosage et insérez la buse appropriée. Relâchez le collier de connexion rapide pour verrouiller la buse en place.Pour vous assurer que la buse est verrouillée en place, tirez fermement sur la buse après avoir verrouillé le collier de connexion rapide en place.Fig. KFig. L43Cette laveuse à pression est offerte avec un disjoncteur de fuite à la terre (DDFT) intégré dans la fiche du cordon d’alimentation. Cet appareil offre une protection supplémentaire contre le risque de choc électrique.1. Branchez le disjoncteur différentiel de fuite à la terre (DDFT) dans une prise de mise à la terre qui fonctionne. 2. L’indicateur au-dessus du DDFT doit devenir verte lorsque le produit est prêtre pour l’utilisation. 3. Appuyez sur le bouton « TEST » (en bas). Le voyant verte doit disparaître. 4. Appuyez sur le bouton « RÉINITIALISER » pour utiliser. Ne pas utiliser si le test précédent échoue.• Retirez les objets de la zone qui pourraient créer un danger comme des jouets d’enfants ou des meubles extérieurs. • Assurez-vous que toutes les portières et les fenêtres sont bien fermées. Protégez toutes les plantes et tous les arbres dans la zone adjacente avec une toile de protection en vous assurant qu’ils ne seront pas endommagés par une surpulvérisation.• Prérincez la zone de nettoyage avec de l’eau fraîche.• Utilisez seulement des détergents formulés pour les laveuses à pression.• Testez toujours le détergent dans une zone discrète avant l’utilisation.DANGER : risque d’injection de liquide et de lacération. Lorsque vous utilisez le réglage à haute pression, NE PAS laisser la pulvérisation à haute pression entrer en contact avec la peau non protégée, les yeux ou tout animal. Cela produira des blessures graves.ATTENTION : avant l’utilisation : - Connectez l’alimentation de l’eau à la laveuse à pression. Pour des instructions sur la connexion de l’alimentation de l’eau à la laveuse à pression, veuillez consulter Fixer le boyau d'arrosage dans Assemblage et ajustements. - Connectez le tuyau à haute pression à la laveuse à pression et à la lance à pression. Pour des instructions sur la connexion du tuyau à haute pression à la laveuse à pression et à la lance à pression, veuillez consulter Fixer le tuyau à haute pression dans Assemblage et ajustements.IMPORTANT : avant de mettre l’unité de laveuse à pression Marche, release the safety mechanism of trigger 5 and press trigger 6. Hold the trigger for 30 seconds to purge the system of air. If there is air in the Page 20FRAnçAis18AVERTISSEMENT : to reduce the risk of bodily injury, turn off the appliance and unplug it before performing any adjustments or removing/installing parts or accessories. Accidental start-up can cause injuries.water jet, continue to flow water through the handle of the sprayer.1. Release the safety mechanism of trigger 5.2. Press trigger 6. To start the pressure washer, turn the Marche/Arrêt button 8 to the Marche position. The best angle for spraying water against a cleaning surface is 45°. The spray head tends to integrate dirt particles into the surface. When working on vertical surfaces, it is better to apply detergent starting from the bottom and working up, which prevents detergent from sliding and causing streaks. To disengage the sprayer handle, release the trigger. Note: Excessive pump pressure may be due to a clogged nozzle or a copper fitting. Always turn off the unit and unplug it before attempting to clear a clogged nozzle or copper fitting.1. Turn off the pressure washer unit 7 by turning the Marche/Arrêt button 8 to the Arrêt position, then close the water supply. 2. Point the spray lance 2 in a safe direction and press trigger 6 to release any remaining water pressure.3. When the spray lance is completely empty, transport the pressure washer by handle 9. To stop the pressure washer, turn the Marche/Arrêt button 8 to the Arrêt position and unplug it.2. Close the water valve.3. Drain the residual pressure by pressing trigger 6 until no more water comes out of the spray lance 2 .4. Engage the safety mechanism of the sprayer handle 5.5. Disconnect the hose from the water inlet 10.6. Disconnect the high-pressure tube 1 from the high-pressure outlet 34 and empty the tube. Warning: Remove dirt and dust from vents using compressed air that is clean and dry, at least once a week. To minimize the risk of eye injury, always wear ANSI Z87.1-compliant eye protection when cleaning. Warning: Never use solvents or other potent chemicals to clean non-metallic parts of the tool. These products Les pièces en plastique peuvent être affaiblies par les matériaux utilisés. Pour éviter cela, il est important de nettoyer l'outil avec un chiffon humecté uniquement d'eau et de savon doux, en évitant que le liquide ne pénètre dans l'outil ou dans une partie de l'outil. Il est également essentiel de videz complètement l'eau des différents éléments tels que le tuyau à haute pression, la lance d'arrosage, les buses et la poignée du tuyau à haute pression. Si une buse devient partiellement obstruée ou restreinte, il est important de nettoyer immédiatement la buse à l'aide d'un nettoyant pour buses. Pour cela, éteignez l'unité de laveuse à pression et fermez l'alimentation d'eau. Appuyez sur la gâchette pour atténuer la pression de l'eau. Retirez la buse de la lance d'arrosage en tirant sur le collier de connexion rapide. À l'aide d'un outil de nettoyage, débouchez tout débris de la buse et faites couler l'eau à travers la buse. Il est important de noter que les réparations, l'entretien et les réglages doivent être réalisés par un centre de réparation en usine CRAFTSMAN ou un centre de réparation agréé CRAFTSMAN pour assurer la sécurité et la fiabilité du produit. Il est également important d'utiliser exclusivement des pièces de rechange identiques à celles offertes par CRAFTSMAN. En cas de perte provoquée par un incendie, une inondation ou un vol, cette preuve de propriété vous servira de preuve auprès de votre compagnie d'assurances. Il est également important de registre en ligne à www.craftsman.com/registration pour recevoir des informations importantes concernant la sécurité et la maintenance de votre produit. Three-year warranty for defective equipment due to material or labor defects from the date of purchase. This warranty does not cover damaged parts caused by abuse or normal wear and tear. For more information on coverage and repair under warranty, visit www.craftsman.com or call 1-888-331-4569. This warranty does not apply to accessories or damages caused by repairs performed or attempted by others. This warranty replaces all other warranties, including implied warranties of merchantability and fitness for a particular purpose, and excludes accidental or consequential damages. Some provinces may not allow limitations on the duration of implied warranty or exclusion or limitation of indirect damages, so these limitations may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights and you may have other rights that vary by state or province. ### RETURN POLICY: If the buyer is not entirely satisfied with the performance of the CRAFTSMAN electric tool or screwdriver within 90 days of purchase, they can return it accompanied by a receipt to obtain an integral refund without any problem. AMÉRIQUE LATINE: This warranty does not apply to products sold in Latin America. For those, please consult the specific warranty information present in the packaging, contact the local company, or visit the website for warranty information. ### FREE REPLACEMENT OF WARNING LABELS: If warning labels become illegible or are missing, call 1-888-331-4569 to obtain a free replacement. To clean the soap reservoir, disconnect the hose from the pump. 1. Shut off the washer's air pressure unit and close the water supply. 2. Press the trigger on the sprayer handle to reduce the water pressure. 3. Disconnect the hose from the soap reservoir 37 from the entrance of the soap reservoir 38. 4. To clean the soap reservoir 11, drain any remaining detergent from its bottle. Use the watering can to thoroughly rinse the watering can. Drain the reservoir and let it dry. Thank you for your purchase. Please register your product now to keep track of your warranty information and service records: RÉPARATIONS SOUS GARANTIE: This card will allow you to take advantage of the warranty repair service more efficiently in case of a problem with the product. Le problème non sécuritaire peut être résolu avant de satisfaire l'unification en débranchant l'alimentation électrique, en fermant l'approvisionnement d'eau, en vidangeant la pression restante et en verrouillant le verrouillage de la poignée du pulvérisateur. Le moteur ne démarre pas car l'unite n'est pas branchée. Il faut brancher le cordon d'alimentation, assurer que le bouton Marche/Arrêt soit en position Arrêt et mettre le bouton à la position Marche. L'unité n'atteint pas la haute pression due à un robinet d'eau non complètement ouvert. Il faut ouvrir complètement la valve d'eau. Si l'alimentation de l'eau est limitée, il faut vérifier les tuyaux et les raccords pour s'assurer qu'ils sont hermétiques. La pompe aspire de l’air car les tuyaux et les raccords ne sont pas bien branchés. Il faut éteindre la machine et purger la pompe en appuyant sur le pistolet à gâchette jusqu’à ce qu’un flux constant d’eau sort de la buse. La buse de décharge est obstruée. Il faut souffler ou retirer les débris. La grille d'entrée d'eau est obstruée et il faut la rincer avec de l'eau pour la déboucher. Aucun détergent n'est utilisé car le contenant est vide, mais il ne doit pas y avoir de détergent dans la machine. Si des débris sont présents dans les tuyaux d'aspiration, il faut enlever les débris et vérifier que tout fonctionne correctement. La lance d'arrosage ou l'extension fuit car la rondelle de l’adaptateur du boyau est manquante ou usée. Il faut remplacez-la. Si des joints toriques sont brisés, il faut les remplacer. Si le problème persiste après avoir suivi ces étapes, il est recommandé de contacter un représentant du service à la clientèle CRAFTSMAN au 1-888-331-4569. 1-888-331-4569.La pompe est excessivement bruyante.La pompe aspire de l’air.Assurez-vous que les tuyaux et les raccords sont hermétiques. Éteignez la machine et purgez la pompe en appuyant sur le pistolet à gâchette jusqu’à ce qu’un flux constant d’eau sort de la buse.L’eau fuit de la pompe. Raccords desserrés.Assurez-vous que tous les raccords sont serrés.Les joints d'eau sont endommagés ou usés.Contactez un représentant du service à la clientèle CRAFTSMAN au 1-888-331-4569.Huile qui fuit. Les joints d'huile sont endommagés ou usés.Contactez un représentant du service à la clientèle CRAFTSMAN au 1-888-331-4569.Le moteur bourdonne, mais n'arrive pas à fonctionner.Tension de l’alimentation insuffisante.Vérifiez si seulement la laveuse à pression fonctionne sur ce circuit.Le système a de la pression résiduelle.Éteignez l’unité, appuyez sur la gâchette sur la lance d'arrosage pour relâcher la pression, puis allumez l’unité.Tension perdue en raison de la rallonge.Ne pas utiliser de rallonge avec cette unité. Branchez directement dans la prise.Laveuse non utilisée pendant de longues périodes.Contactez un représentant du service à la clientèle CRAFTSMAN au 1-888-331-4569. • Cuando utilices este aparato, es fundamental seguir las precauciones de seguridad básicas, incluyendo la lectura de todas las instrucciones antes de usar el producto. • Mantén una distancia segura cuando se utilice un producto cerca de niños y conozca cómo parar el producto rápidamente. • Familiarízate completamente con los controles y permanezca alerta - observe lo que estás haciendo. • No operes el producto cuando estés fatigado o bajo la influencia de alcohol o drogas, y mantén el área de operación libre de personas. • No se estires ni separe en un soporte inestable y mantén una base de apoyo y equilibrio correctos en todo momento. • Sigue las instrucciones de mantenimiento especificadas en el manual y utiliza partes de reemplazo idénticas para el enchufe o cable. • Atenzione, riesgo de inyección o lesiones - no dirijas la corriente de descarga a personas. • Para evitar daños, mantén el cable no aplastado, colocarlo junto a objetos afilados o cerca de una fuente de calor, y verifica los cables de alimentación antes de usar. • La corriente de punta estrecha es muy poderosa - no se recomienda su uso en superficies pintadas, superficies de madera o artículos unidos con un respaldo adhesivo. • Mantén el área de operación libre de personas y animales, y siempre usa ambas manos cuando operes la lavadora a presión para mantener el control completo de la varilla. Fabricante para la utilización segura y adecuada de los limpiadores. Proteja siempre sus ojos, piel y sistema respiratorio al utilizarlos. No utilice la lavadora a presión en áreas donde puedan estar presentes vapores de gas, ya que una chispa eléctrica puede causar una explosión o incendio. Para minimizar el agua que entra en la lavadora a presión, colóquela lo más lejos posible del sitio de limpieza durante la operación. Evite descargas accidentales bloqueando el gatillo de la pistola de rocío cuando no esté en uso. No cubra la lavadora a presión con materiales que puedan impedir la circulación de aire. No toque, agarre o intente cubrir agujeros de alfiler o fugas de agua similares en las mangueras de alta presión, ya que la corriente de agua está bajo alta presión y puede penetrar en la piel. Utilice solo mangueras y accesorios con una presión superior al valor de psi de su lavadora a presión. No retire nunca las características de seguridad de este producto y no utilice partes faltantes, rotas o no autorizadas. Nunca opere la máquina sin leer el manual completo antes de ensamblarla, operarla o instalarla. Además, guarde su lavadora a presión en un lugar donde la temperatura no caiga por debajo de 4 °C, ya que el daño por congelamiento no está cubierto por la garantía. Utilice cables de extensión GFCI para protección eléctrica. Sólo utilice cables de extensión diseñados para uso exterior y identificados con la marca "Acceptable para usar con electrodomésticos exteriores; almacenar interno mientras no se esté utilizando ". Reemplaza los cables dañados antes de su uso y evita el abuso del cable. Mantén el cable alejado del calor y bordes afilados. La herramienta eléctrica requiere una fuente de energía adecuada para funcionar correctamente. Es importante verificar que la etiqueta del suministro coincida con lo indicado en la placa de identificación de la herramienta. Si se utiliza más de un cable para completar la longitud total, asegúrese de que cada uno contenga al menos el tamaño mínimo de cable adecuado. La tabla proporcionada muestra el tamaño correcto a usar dependiendo de la longitud del cable y la clasificación de amperes de la placa de identificación. Es crucial no modificar la herram